

Finał VIII Regionalnego Konkursu Literackiego "Myśli w słowa zamknięte"  
w Milanowie



# Ziemia Parczewska

Nr 10 (113) Październik 2011

Miesięcznik społeczno-kulturalny Powiatu Parczewskiego Rok X



Fot. B. Sarnowska, K. Sternik, J. Ogłodzińska



*Konsekracja Kościoła pw. Opatrzności Bożej w Parczewie*

Wydawca:

Parczewskie Stowarzyszenie Twórców i Animatorów Kultury w Parczewie

Adres redakcji:

21-200 Parczew, ul. Jana Pawła II 36; e-mail: oswiata@parczew.pl

Zespół Redakcyjny

Mieczysław Bielski, Jan Najś, Stanisław Jadczyk /redaktor naczelny/, Bogumiła Sarnowska,  
Lechosław Płowaś, Anna Ignatowicz, Urszula Józczuk, Marlena Mazur

Współpraca

Powiatowa Biblioteka Publiczna-Centrum Kultury w Parczewie, Starostwo Powiatowe w Parczewie

Druk:

Zakład Poligraficzny "AWA-DRUK" Radzyń Podlaski, ul. Dąbrowskiego 4a, tel./fax /83/ 352-25-91

Redakcja zastrzega sobie prawo dokonywania korekt i doboru publikowanych materiałów.  
Materiały przekazane do publikacji nie podlegają zwrotowi.

Zrealizowano przy wsparciu finansowym Powiatu Parczewskiego

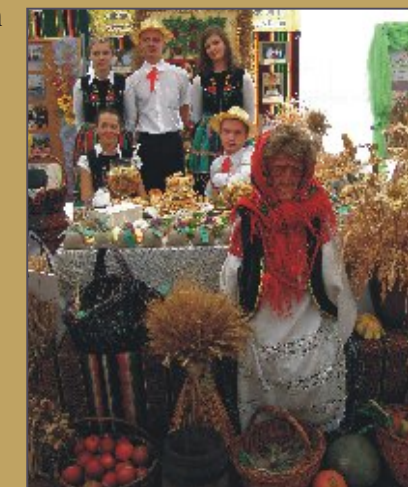
www.parczew.pl  
ISSN - 1643-5222



Mistrzostwa o Puchar Szkolnego Związku Sportowego szkół ponadgimnazjalnych Powiatu Parczewskiego



Piknik Edukacyjny Szkół Rolniczych w Sokołowie Podlaskim



Nagrodzeni Stypendyści, Dyrektorzy Szkół i przedstawiciele władz samorządowych Powiatu Parczewskiego



## Final VIII Regionalnego Konkursu Literackiego im. Apolinarego Nosalskiego „Myśli w Słowa Zamknięte”

11 października w Zespole Szkół Ponadgimnazjalnych im. Marii Konopnickiej w Milanowie odbył się finał VIII Regionalnego Konkursu Literackiego im. A. Nosalskiego „Myśli w Słowa Zamknięte”. Ideą konkursu było pobudzenie wrażliwości i aktywności twórczej, promocja talentów oraz w tym szczególnym roku 2011 – przybliżenie sylwetki i dorobku jednego z polskich laureatów Nagrody Nobla - Czesława Miłosza. Konkurs Literacki zorganizowali i ufundowali nagrody: Starostwo Powiatowe w Parczewie, Wójt Gminy Milanów, Parczewskie Stowarzyszenie Twórców i Animatorów Kultury, Powiatowa Biblioteka Publiczna – Centrum Kultury w Parczewie, Zespół Szkół Ponadgimnazjalnych im. M. Konopnickiej w Milanowie, Biblioteka Pedagogiczna w Białej Podlaskiej - Filia w Parczewie. Honorowy patronat nad konkursem objął Starosta Parczewski oraz Wójt Gminy Milanów, a patronat medialny - Radio Lublin, Katolickie Radio Podlasie, „Słowo Podlasia” i „Ziemia Parczewska”. Część oficjalną, po prezentacji multimedialnej o Czesławie Miłoszu przygotowanej przez dyr. Publicznego Gimnazjum w Parczewie Witolda Jakubasa, rozpoczął i powitał gości dyrektor ZSP w Milanowie Henryk Drabko. Wśród zaproszonych gości byli: Jerzy Maśluch - Wicestarosta Parczewski, Przewodniczący PSTiAK, Wójt Gminy Milanów Paweł Krępski, Przewodniczący Komisji Oświaty, Kultury, Kultury Fizycznej i Turystyki Rady Powiatu Parczewskiego Sławomir Langa i Kier. Wydziału Edukacji i Spraw Społecznych Starostwa Powiatowego w Parczewie Anna Ignatowicz. Na spotkanie przybyli: laureaci konkursu, ich opiekunowie artystyczni, komisja konkursowa, organizatorzy, twórcy i animatorzy kultury. Imprezie finałowej towarzyszyły ekspozycje: wystawa objazdowa „Miłosz. Miejsca, ludzie, wiersze”, którą zaprezentowała jej autorka Magdalena Wójcikiewicz, instruktor Wojewódzkiej Biblioteki Publicznej im. H. Łopacińskiego w Lublinie, oraz wystawa planszowa o polskich laureatach Nagrody Nobla, przygotowana przez Bibliotekę Pedagogiczną w Parczewie. Protokół końcowy RKL odczytał Jerzy Bolesław Sprawka ze Związku Literatów Polskich – członek komisji konkursowej (w załączeniu). Nagrody Specjalne ufundowane przez Starostę Parczewskiego i Wójta Gminy Milanów, za pracę na rzecz twórczej aktywności dzieci i młodzieży oraz zaangażowanie w promocję idei konkursu otrzymali nauczyciele: Małgorzata Gogłuska – Szkoła Podstawowa w Dębowej Kłodzie oraz Agnieszka Puła – Zespół Placówek Szkolnych im. Jana Pawła II w Przewoście. Nagrodę Specjalną, ufundowaną przez dyrektora Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych w Milanowie - za inicjatywę, zaangażowanie i profesjonalizm w organizacji konkursu w latach 2004-2011 otrzymała Teresa Bożym - ZSP w Milanowie. Podziękowanie od organizatorów, za zaangażowanie w organizację konkursu i pracę w komisji konkursowej otrzymała Gertruda Banachowicz z ZSP w Milanowie. Po ogłoszeniu wyników konkursu mogliśmy wysłuchać montażu słowno – muzycznego w wykonaniu uczniów z ZSP w Milanowie przygotowanego pod kierunkiem polonistki Gertrudy Banachowicz. Na wzruszającą część artystyczną składały się wybrane i nagrodzone teksty laureatów tegorocznej edycji konkursu „Myśli w Słowa Zamknięte”. Jak zawsze, o ciepły klimat imprezy zadbała prowadząca finał Teresa Bożym, polonistka z ZSP w Milanowie. W drugiej części imprezy odbyły się warsztaty literackie, prowadzone przez Panią Adama Świcia z Radzyna Podlaskiego. VIII Regionalny Konkurs Literacki im. A. Nosalskiego „Myśli w Słowa Zamknięte” zrealizowano dzięki wsparciu finansowemu Zarządu Powiatu w Parczewie. Nagrodzonym, wyróżnionym oraz wszystkim uczestnikom konkursu gratulujemy i zapraszamy do udziału w kolejnej, dziewiątej edycji konkursu literackiego „Myśli w słowa zamknięte” w 2012 roku.

Oprac. Kamila Sternik, PBP-CK w Parczewie  
Fot. B. Sarnowka, K. Sternik, J. Ogłodzińska

## Protokół z posiedzenia Komisji Konkursowej

Komisja w składzie:

1. Longin Jan Okoń – Związek Literatów Polskich - Przewod
  2. Jerzy B. Sprawka – Związek Literatów Polskich - Członek
  3. Gertruda Banachowicz – n-l ZSP Milanów - Członek
- po zapoznaniu się z tekstami literackimi 50 autorów w ramach VIII Regionalnego Konkursu Literackiego „MYŚLI W SŁOWA ZAMKNIĘTE” wg kategorii wiekowych:
- I kategoria (uczniowie szkół podstawowych) - 28 autorów  
 II kategoria (uczniowie gimnazjów) – 4 autorów  
 III kategoria (młodzież szkół ponadgim.) – 6 autorów  
 IV kategoria (dorośli) - 12 autorów postanowiła nagrodzić:

POEZJA I kategoria – szkoła podstawowa  
 I miejsce: nie przyznano  
 II miejsce: Radek Bajda - Zespół Placówek Szkol. Przewłoka III  
 miejsce: Gabriela Hordejuk - Szkoła Podst. Dębowa Kłoda  
 Wyróżnienia: wyróżnienie – Emilia Kijewska - Szkoła Podstawowa w Dębowej Kłodzie wyróżnienie – Aleksandra Jusiak - Szkoła Podstawowa w Dębowej Kłodzie wyróżnienie – Arkadiusz Sułkowski – Szkoła Podstawowa w Dębowej Kł.

II kategoria – gimnazjum  
 I i II miejsce: nie przyznano  
 III miejsce: Angelika Piwnicka – Gimnazjum w Sosnowicy  
 Wyróżnienie – Natalia Filipek – Gimnazjum w Parczewie

III kategoria – szkoła ponadgimnazjalna  
 I miejsce: nie przyznano  
 II miejsce: Milena Kijewska - ZSP w Parczewie  
 III miejsce: Aneta Komar - ZSP w Milanowie  
 Wyróżnienie - Konrad Bodzak – I LO Parczew  
 IV kategoria - dorośli

I miejsce: nie przyznano  
 II miejsce: Henryka Tureniec - Korona (Gm. Dębowa Kłoda)  
 III miejsce: Andrzej Ziobrowski - Kraków Wyróżnienia:  
 wyróżnienia: Bogdan Nowicki - Świętochłowice, Anna Piliszewska - Wieliczka, Marta Kozak - Parczew

PROZA I kategoria – szkoła podstawowa  
 I miejsce: Joanna Paśnik - Szkoła Podst. w Dębowej Kłodzie II  
 miejsce: Karolina Borowiec - Szkoła Podst. Julipol  
 III miejsce: Szymon Majewski – Szkoła Podst. Dębowa Kłoda  
 Wyróżnienia: Radek Bajda - Zespół Placówek Szkolnych w Przewoście, Paulina Włoszek – Szkoła Podstawowa w Jeziorku, Weronika Przekorzyńska - Szkoła Podst. w Dębowej Kłodzie

II kategoria – gimnazjum  
 I i II miejsce: nie przyznano  
 III miejsce: Katarzyna Dymowska Publiczne Gim. w Białej Pod.  
 III kategoria – szkoła ponadgimnazjalna

I miejsce: nie przyznano  
 II miejsce: Katarzyna Boguszewska - ZSP w Parczewie  
 III miejsce: nie przyznano  
 Wyróżnienia: Karolina Malesa - ZSP w Parczewie, Tomasz Dymowski - II Liceum Ogólnokształcące w Białej Podlaskiej  
 IV kategoria - dorośli

I miejsce: nie przyznano  
 II miejsce: Elżbieta Świć - Bukowno III miejsce: Marek Pietrzela - Biała Podlaska  
 Wyróżnienia: Anna Piliszewska - Wieliczka, Lechosław Płowaś - Parczew

Nagrody Specjalnej w dziedzinie poezji i prozy za tekst prezentujący sylwetkę i dorobek jednego z polskich laureatów Nagrody Nobla, będący trwałym wkładem w rozwój ludzkości i naszego narodu - nie przyznano. Nagrodzeni otrzymują dyplomy oraz nagrody finansowe i rzeczowe ufundowane przez organizatorów: Starostwo Powiatowe w Parczewie, Urząd Gminy w Milanowie, Parczewskie Stowarzyszenie Twórców i Animatorów Kultury, Powiatową Bibliotekę Publiczną - Centrum Kultury w Parczewie, Bibliotekę Pedagogiczną w Białej Podlaskiej – Filia w Parczewie, Zespół Szkół Ponadgimnazjalnych w Milanowie, Komisja serdecznie dziękuje wszystkim uczestnikom i organizatorom konkursu.

K. Sternik

## W Podedwórzcu przybędzie sterników motorowodnych

Miłośnicy sportów motorowodnych zamieszkujących teren gminy Podedwórze znaleźli w końcu coś dla siebie. Sporty motorowodne to jak sama nazwa wskazuje, rozrywka na wodzie wsparta silnikiem mechanicznym. Jest więc to coś dla miłośników dynamicznej jazdy, dużych prędkości i pryskającej wody. Są to: motorówki, skutery, narty wodne oraz wszelkie sporty typu „fun”- holowanie spadochronów, lotni, paratolni, wiroszybowców, dmuchanych bananów i kół. Nie ukrywamy, że w przeważającej części są to sporty wymagające dobrego zdrowia i mocnych nerwów, dlatego też najczęściej uprawiane są przez ludzi spragnionych mocnych wrażeń. Ta zapożyczona z zachodu idea w Polsce rozwija się bardzo prężnie. Warto jest z nich skorzystać,



gdyż mogą to być naprawdę niezapomniane przygody. W związku z powyższym, z początkiem czerwca ruszył projekt pod nazwą „Aktywizacja i bezpieczeństwo” realizowany w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego Priorytet VII. Promocja integracji społecznej Działanie 7.3. Inicjatywy lokalne na rzecz aktywnej integracji. Osoby biorące w nim udział będą mieli możliwość uzyskania patentu sternika motorowodnego do prowadzenia łodzi motorowych. W projekcie bierze udział 10 osób (5 osób pracujących i 5 niepracujących) w wieku 15-64 lata zamieszkujących teren gminy Podedwórze. W ramach projektu uczestnicy odbywają szkolenie na STERNIKA MOTOROWODNEGO. Kurs obejmuje 30 godz. zajęć teoretycznych, które odbywają się w Świątliwej Wioskiej w Podedwórzcu i 20 godz. zajęć praktycznych nad Jeziorem Białym w Okunince. Szkolenie zakończy się egzaminem przed Polskim Związkiem Motorowodnym i Narciarstwa Wodnego (PZMWiNW) i wydaniem patentów sternika motorowodnego. W ramach projektu uczestnicy będą mieli również możliwość skorzystania z PORADNICTWA ZAWODOWEGO, które obejmie 30 godz. realizowanych w grupie 10 osobowej. Realizacja projektu odbywa się w okresie od 01.06.2011r. do 30.11.2011r. Zajęcia prowadzone w ramach projektu są bezpłatne! (MŁ)



## Seniorzy poszli w las... na grzyby”

Sekcja Emerytów i Rencistów ZNP w Parczewie wybrała się na jesienną wycieczkę do lasu „Smuga”, by podziwiać piękno przyrody i zbierać grzyby. Było to 20 września 2011 r. Organizacją ogniska i przygotowaniem poczęstunku zajęły się koleżanki pochodzące z Jabłonia: Henryka Kot, Mirka Korpysz i Józefa



Giery. Uczta przeszła nasze oczekiwania, pieczone kielbaski, myśliwski bigos, swojskie ciasta, na tle pięknej przyrody i jeszcze gorącego słońca sprawiły, że czuliśmy się radośni, zrelaksowani i zintegrowani. Las obdarował nas również obfitością opieniek. Połączyliśmy przyjemne z pożytecznym. Wróciliśmy pełni niezapomnianych wrażeń i sił do dalszego działania. Koleżankom z Jabłonia, za trud włożony w organizację imprezy składają serdeczne podziękowania wszyscy uczestnicy grzybobrania.

/Helena Maczewska/

## Lubelski Salon Maturzystów

13 września br. dobiegł końca Lubelski Salon Maturzystów 2011 zorganizowany przez ogólnopolski miesięcznik "Perspektywy" w centrum kongresowym Uniwersytetu Przyrodniczego w Lublinie. W ciągu dwóch dni (12-13 września) uczniowie szkół ponadgimnazjalnych mogli zapoznać się z ofertą edukacyjną szkół wyższych z całej Polski. Dużym zainteresowaniem cieszyły się także ciekawe wykłady przedstawiające praktyczne wskazówki na temat egzaminu maturalnego. Wśród około 13 tysięcy osób, które przybyły do Lublina na Salon Maturzystów nie zabrakło również Uczniów I LO w Parczewie (klasy: III a, III c, III d, III f). /LO/

## Otrzęsiny klas pierwszych w I LO Parczew

Zgodnie z tradycją szkoły, każdego roku, na przełomie września i października Samorząd Uczniowski organizuje Otrzęsiny klas pierwszych. Otrzęsin nie zabrakło także na początku bieżącego roku szkolnego. Pierwszoklasiści aby stać się pełnoprawnymi uczniami I LO w Parczewie musieli zmierzyć się z kilkoma konkurencjami. Do najciekawszych należały: tor przeszkód z jajkiem na łyżce, jedzenie ptysia bez użycia rąk oraz strzelanie z procy do celu. Organizatorzy apelu nie zapomnieli również o tym, że 30 września obchodzimy Dzień chłopaka. Życzenia do męskiej części liceum skierowała Przewodnicząca Samorządu Uczniowskiego Kinga Nowicka. /LO/





10 września 2011r. Ochotnicza Straż Pożarna w Milanowie obchodziła 105 rocznicę powstania. Uroczystości rocznicy powstania i działalności straży w Milanowie poprzedziła tradycyjnie zbiórka pododdziału i złożeniu wiązanek kwiatów przy obelisku z wmurowaną tablicą pamiątkową poświęconą zmarłym i poległym członków OSP w czasie II Wojny, a następnie odbyła się Msza Św. w intencji wszystkich strażaków. Początki działalności i powstanie Milanowskiej Straży przyjmuje się na rok 1906, wtedy to we dworze hrabiów Czetwertyńskich została powołana straż ogniowa. Jej pierwszym założycielem i inicjatorem działalności



strażackiej był Rudolf Levitoux. Jednak sama idea działania i miesienia bezinteresownej pomocy podobała się właścicielowi majątku ziemianom w Milanowskich Włodzimierzowi Czetwertyńskiemu. Przekonania

polityczne założyciela straży w jej powstawaniu były dużym utrudnieniem, gdyż władze carskie nie wyrażały zgody na zalegalizowanie takiej działalności. Zgoda na oficjalną działalność została wydana dopiero po tym, kiedy wielki pożar 1906 r. zniszczył całą wieś. Z chwilą zarejestrowania straży ogniowej hrabia Czetwertyński przekazał strażakom sprzęt ratowniczy będący na wyposażeniu pałacowej straży. Pierwszy chrzest bojowy był już w roku powstania, 9 listopada w Osowie, gdzie wybuchł duży pożar a gęsta drewniana zabudowa groziła spaleniem całej wsi. Po tym pożarze było jeszcze wiele innych znaczących akcji jak np. ratowanie Parczewskiego kościoła. W roku 1916 przypadało 10 lecie istnienia i działalności straży ogniowej, dzięki zaangażowaniu naczelnika Stanisławskiego został ufundowany naszym strażakom pierwszy sztandar. Materiały na wykonanie sztandaru przekazała księżna Czetwertyńska, a samym wykonaniem zajęły się panny Sztroblówne. Drzewiec wykonał Franciszek Duszak, wraz z kowalem dworskim który dorobił okucia. Pierwsza remiza strażacka powstała w 1931 roku na 25 lecie istnienia straży w Milanowie. Jednak ratowanie mienia i życia nie było jedyną dziedziną działalności milanowskiej straży, to tu skupiało się całe życie kulturalne. Tutaj powstał amatorski teatr, biblioteka, a później i orkiestra dęta, która w 1012 roku otrzymała instrumenty. To w straży każdy mógł rozwijać wiele zainteresowań, tutaj kształtowały się postawy patriotyczne. W czasie II Wojny Światowej i okresu okupacji ponad 40 strażaków należało do AK i innych organizacji patriotycznych. Straż ogniowa podczas II Wojny była jedyną organizacją społeczną popieraną przez okupanta. Pierwszym pojazdem mechanicznym przystosowanym do działań ratowniczych była „Dodżka” zakupiona za własne fundusze, a w 1955 roku już Star 20, w latach 1958/1959 milanowscy strażacy uczestniczyli czynnie w elektryfikacji wsi, w tych też latach

otrzymali łączność telefoniczną. W roku 1966 został powołany komitet budowy nowej murowanej remizy OSP, kolejne lata i trudności jakie napotykali strażacy opóźniły oddanie nowego zaplecza, dopiero w 1974 udało się oddać do użytku nowy obiekt. Kolejne lata to znaczące wzmocnienie działalności bojowej w roku 1972 otrzymują samochód marki Żuk, a 1976 nowy samochód bojowy GBA Star 244. W kolejnych latach 2001 wysłużony Żuk został zastąpiony samochodem LUBLIN 3, a w 2006r. na 100 lecie OSP Milanów otrzymała nowego Mercedesa Atego. Udział w akcjach ratowniczych jest najważniejszym zadaniem które idzie w parze z wszechstronnym wykształceniem i przygotowaniem milanowskich druhowów do takich działań. Pozostała jeszcze jedna dziedzina, działalność naszej straży którą już od wielu lat pasjonują się tak starsi druhowie kibicujący tym młodszym to sporty pożarnicze. Początkiem znaczących sukcesów były Mistrzostwa Polski w Krakowie w 1996 roku, tam nasi strażacy zdobyli V miejsce w ogólnej klasyfikacji i to dało prawo startu w Olimpiadzie Pożarniczej w Danii. Olimpiada ta odbyła się rok później 1997 w miejscowości Herning, zawody odbyły się według regulaminu CTiF, drużyna zdobyła tam brązowy medal. W 2000 roku podczas eliminacji w Łądku do kolejnej Olimpiady w Finlandii OSP Milanów reprezentowały dwie drużyny zajmując odpowiednio V i VI miejsce i wywalczyły prawo startu w Olimpiadzie. W Fińskim Kopio rezultat z przed czterech lat został poprawiony i obie drużyny zdobyły srebrny medal. Po mszy św. Uroczystości rozpoczęły się od podniesienia flagi państwowej na maszt, następnie głos zabrał wójt Gminy Paweł Krępski witając przybyłych gości w osobach: Tadeusz Sławecki Poseł na Sejm RP, Franciszek Jerzy Stefaniuk Poseł na Sejm RP, Sławomir Sosnowski wicemarszałek Województwa Lubelskiego, przedstawiciel wojewody lubelskiego Józef Klajda zastępca dyrektora Wydziału Zarządzania Kryzysowego, z-ca komendanta wojewódzkiego PSP w Lublinie mł. bryg. Gustaw Włodarczyk, Przemysław Litwiniuk Przewodniczący Rady Powiatu Białskiego, komendant Powiatowy PSP w Parczewie bryg. Janusz Krasuski, kapelan powiatowy strażaków ks. Andrzej Biernat, proboszcz parafii Milanów ks. Marian Banasiuk, kadre oficerska PSP w Parczewie oraz wiele innych osób przybyłych na te uroczystość. Prezes OSP Zbigniew Smoliński przedstawił krótką historię milanowskiej i listy gratulacyjne od Prezesa Zarządu Głównego OSP RP Waldemara Pawlaka, oraz inne przedstawił wójt gminy Paweł Krępski. W kolejnym punkcie uroczystości przyszedł czas na wyróżnienia i tak: OSP Milanów za wybitne osiągnięcia otrzymała medal Wojewody Lubelskiego Genowefy Tokarskiej przekazany przez Józefa Klajdę zastępcę Dyrektora Wydziału Zarządzania. Prezes OSP Zbigniew Smoliński otrzymał Złoty Znak Związku, Medalem Honorowym im. Bolesława Chomicza zostali wyróżnieni: Władysław Wedyniuk i Ryszard Kalinowski. W uroczystościach rocznicowych milanowskich strażaków wzięły udział poczty sztandarowe z zaprzyjaźnionych jednostek OSP Łuzki i Gęś. Uroczystości 105 rocznicy powstania Ochotniczej Straży Pożarnej w Milanowie zakończyły się spotkaniem okolicznościowym i wspólna zabawa do białego rana.

/GOK/



KAPITAŁ LUDZKI  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



UNIA EUROPEJSKA  
EUROPEJSKI  
FUNDUSZ SPOŁECZNY



Projekt współfinansowany przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

Wszystkich zainteresowanych zapraszamy do Młodzieżowego Centrum Kariery u nas:

- pomożemy Ci w wyborze szkoły ponadgimnazjalnej, Kierunku studiów,
- dowiesz się jaki zawód mógłbyś wykonywać w przyszłości,
- nauczysz się pisać atrakcyjne dokumenty aplikacyjne (CV, list motywacyjny)
- udzielimy praktycznych porad dotyczących efektywnego poszukiwania pracy,
- przygotujemy Cię do rozmowy kwalifikacyjnej,
- udzielimy informacji o możliwościach skorzystania z kursów i szkoleń,
- dowiesz się jak założyć własną działalność gospodarczą.

Młodzieżowe Centrum Kariery w Parczewie

Ul. Kościelna 30, 21-200 Parczew

tel.: 83 354-27-14

e-mail: mck.parczew@ohp.pl

Wszystkie usługi MCK świadczone są bezpłatnie.

Z nami sukces jest możliwy !!! Projekt „OHP jako realizator usług rynku pracy” realizowany jest w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki Priorytet I Zatrudnienie i integracja społeczna Działanie 1.3. Ogólnopolskie programy integracji i aktywizacji zawodowej Poddziałanie 1.3.3. Ochotnicze Hufce Pracy.

### Spotkanie Francuzów z „Perłami Chmielowa”

W ramach współpracy pomiędzy gminą Dębowa Kłoda a merostwem Saint-Verent, na początku października br. 30-osobowa grupa Francuzów gościła w gminie Dębowa Kłoda. W dniu 4 października przyjaciele z Saint-Verent przyjechali do Chmielowa, aby spotkać się z tutejszym zespołem śpiewaczym. Było to już kolejne spotkanie w ciągu ostatnich lat (w tym jedno we Francji). Francuzi zostali serdecznie powitani. Zapoznali się z historią miejscowości. Odwiedzili zabytkowy pomnik św. Jana Nepomucena (z roku 1770). Poznali życiorys teje postaci. Grupa młodych francuskich mężczyzn zrobiła niespodziankę i w plenerze dała popis gry na instrumentach dętych. Następnie wszyscy zostali zaproszeni do Domu Ludowego na wspólny poczęstunek. Tam zespół „Perły Chmielowa” wystąpił ze swoim repertuarem pieśni ludowych z naszego regionu. Potem przy stole śpiewano na przemian, piosenki francuskie i polskie. Był też wspólnie śpiewany kanon „Panie Janie” czyli „Frere Žake”. Francuzi byli bardzo zadowoleni, weseli. Obdarowali miejscowych upominkami. Spotkanie przyniosło wiele radości, zarówno gościom z Francji, jak i gospodarzom.

Regina Makówka



## Uroczystość poświęcenia kościoła i ołtarza w Parczewie

W sobotę, 22 października Parafia pw. Opatrzności Bożej w Parczewie, przeżywała uroczystość poświęcenia ołtarza oraz nowo wybudowanego kościoła. Centralnym punktem uroczystości była Eucharystia, której przewodniczył Biskup Siedlecki Zbigniew Kiernikowski. W kaplicy, miejscu Eucharystii zgromadzili się wierni, kapłani oraz Biskup Zbigniew Kiernikowski, następnie



procesjonalnie zebrani wyruszyli do kościoła. Procesję przed drzwiami nowego kościoła oczekiwali: Henryk Gołogowski – architekt kościoła, Ryszard Suchara – konstruktor budowy oraz Marian Chwedoruk – kierownik budowy. Wręczyli Księdzu Biskupowi klucze do drzwi świątynnych. Następnie rozpoczęła się



Msza Święta w trakcie której dokonano konsekracji kościoła. Najważniejszym i jedynie koniecznym obrzędem przy poświęceniu kościoła jest sprawowanie Eucharystii, to jednak odmawia się również specjalną modlitwę poświęcenia, która wyraża zamiar poświęcenia kościoła Panu Bogu na stałe i uprasza Jego błogosławieństwa. Następnie miało miejsce namaszczenie



ołtarza i ścian kościoła. Ksiądz Biskup Kiernikowski podkreślił, że: Poświęcenie tej budowli to poświęcenie naszego życia Bogu, także trudnych doświadczeń i kłopotów. Możemy tutaj przychodzić, podnosić czoło i wołać „amen”. To jest bardzo ważne. „Kiedy lud śpiewa „amen”, to kolumny świątyń pogańskich się



rozpadają” - mówił dalej Ksiądz Biskup. Na koniec Mszy Świętej przedstawiciele parafii podziękowali Księdzu Biskupowi, zaznaczając że budowa świątyni była wspólnym wysiłkiem ale też i darem, który zjednoczył parafian. „ Te mury są symbolem działania Bożej Opatrzności oraz tego że z Bożą pomocą wszystko jest możliwe”. Również ksiądz proboszcz Andrzej Biernat wyraził swoją wdzięczność i radość z faktu, że pewien rozdział w historii parafii został zamknięty. „Chodź trzeba było pokonać wiele trudu, to jednak widać w tej budowie działanie Pana Boga.” – mówił ks. Biernat. Siłą rzeczy myśli kierują się właśnie do tych, którzy te budowle wznosili. Poświęcali swój czas, wysiłek, pieniądze abyśmy dziś mogli korzystać z takich miejsc modlitwy. Tyle, że bez kościoła jako budowli - miejsca gdzie sprawowana jest Eucharystia, gdzie jest możliwość przeżycia adoracji Najświętszego Sakramentu o wiele trudniej odnaleźć Boga. Bardzo ważna jest budowa świątyni ale ważniejsze jest, aby Pan Bóg znalazł miejsce w naszym sercu i naszym życiu a najpiękniejszą świątynią na świecie jest serce człowieka. Po zakończonej Eucharystii wszyscy udali się na plac przed kościołem, gdzie Ordynariusz Siedlecki pobłogosławił pomnik Błogosławionego Jana Pawła II. W uroczystościach udział wzięli: kapłani (szczególnie pochodzący z parafii Opatrzności Bożej i Parczewa, a także z różnych diecezji w Polsce, licznie zebrani mieszkańcy Parczewa i okolicznych miejscowości, delegacje szkół i urzędów, straż, policja oraz władze gminne i samorządowe reprezentowane przez: Starostę Parczewskiego Waldemara Wezgraja, Burmistrza Pawła Kędrackiego, posła Jerzego Franciszka Stefaniuka. Obecni także byli Lubelski Komendant Wojewódzki PSP - Tadeusz Milewski oraz fundator pomnika Błogosławionego Jana Pawła II - Tadeusz Wrześniak właściciel Huty Szkła "ASTER" w Parczewie. Uroczystości zakończyła wspólnie przeżyta agapa. Przy płomieniach wielkiego ogniska parafialna schola śpiewała religijne piosenki a parafianie i zaproszeni goście wymieniali się przeżyciami, które towarzyszyły im przez 10 lat spędzonych przy budowie świątyni. /A.I/



## Dzień Edukacji Narodowej w ZSP Parczew

W dniu 14 października obchodzimy święto Dnia Edukacji Narodowej, które jest świętem wszystkich pedagogów i pracowników oświaty. W związku z tak ważnym dniem, 13 października w **Zespole Szkół Ponadgimnazjalnych w Parczewie** odbyła się uroczysta akademia. Być pracownikiem edukacji to znaczy: przekazywać wiedzę, pomagać i inspirować. Nauczyciele naszej szkoły, na co dzień wcielają te słowa w życie, bo jednym z celów jest kształtowanie i rozwijanie charakterów oraz postaw młodych ludzi, otwartych na świat i drugiego człowieka. Podczas uroczystości zostały rozdane nagrody Starosty Parczewskiego, które otrzymali: Dyrektor Jan Rzeżutka i nauczyciele Andrzej Hulajko, Anna Szymańska i Maria Woźniak oraz nagrody Dyrektora Szkoły dla zasłużonych nauczycieli za pracę dydaktyczno-wychowawczą. W uroczystości uczestniczyła Anna Ignatowicz -kierownik Wydziału Edukacji i Spraw



Społecznych, która gratulowała nagrodzonym osiągnięciom znaczących sukcesów w pracy dydaktycznej, wychowawczej i opiekuńczej. Na ręce dyrekcji złożyła serdeczne podziękowania dla wszystkich nauczycieli, pracowników administracji i obsługi za trud i zaangażowanie w podnoszeniu jakości oświaty w powiecie. Miłe słowa padały dzisiaj ze wszystkich ust, zarówno pana dyrektora Jana Rzeżutki jak i uczniów. Pan dyrektor podziękował nauczycielom i pracownikom oświaty za trud włożony w pracę z młodzieżą. Uroczystość uświetnił program artystyczny. Młodzież przedstawiła montaż słowno-muzyczny, mający formę koncertu życzeń, w którym wyraziła wdzięczność swoim pedagogom i wychowawcom za codzienną mozolną pracę w kształtowaniu osobowości młodego człowieka. /B. Dybala/

## Dnia Edukacji Narodowej w ZS CKR w Jabloniu

Czy połowa września to czas żeby rozpocząć przygotowania do Dnia Edukacji Narodowej? „Tak, najwyższy!” odpowiedzieli sobie uczniowie z Zespołu Szkół Centrum Kształcenia Rolniczego im. Augusta Zamoyskiego w Jabloniu. „Dlaczego tak długo?” - ktoś zapytał. W odpowiedzi usłyszy: „bo i przygotowań mnóstwo”. W tym roku uczniowie postanowili zorganizować Słoneczną Galę, podczas której nauczyciele będą otrzymywać wyróżnienia w kilku kategoriach. Więc prace trwały: nad scenariuszem, dekoracją, statuetkami a przecież jeszcze głosowanie... Młodzież bardzo się zaangażowała w przygotowania i kiedy już nadszedł ten dzień wszystko było dopięte na ostatni guzik: opracowany scenariusz uroczystości - wszyscy wiedzą co i po kim mówią, przygotowana dekoracja kolorowy jesienny krajobraz z wielkim słońcem symbolizującym każdego nauczyciela rozpromieniającego zwykły uczniowski dzień, głosowanie przeprowadzone i skrupulatnie policzone głosy, wykonane symboliczne statuetki nazwane w skrócie Edusanami czyli Słoneczkami Edukacji. Pozostało tylko przedstawienie wszystkim wyników kogo i za co społeczność szkolna postanowiła wyróżnić. W kategorii „Podziwiam” uczniowie nominowali nauczycieli za wszelką aktywność, która dla nich jest „nie do ogarnięcia”: „apele, lekcje, dyżury,



## Talenty literackie w ZSP w Parczewie

Utalentowanych osób w naszej szkole nie brakuje, jednak nie wszystkie mają szczęście zostać zauważonymi. Czasami same się ukrywają przed "nachalnymi pedagogami" zachęcającymi do udziału w różnych konkursach, a czasami po prostu los im nie sprzyja. Na szczęście są jednak i tacy uczniowie, których talenty zostają dostrzeżone i docenione. Mogliśmy się o tym przekonać 11 października podczas uroczystej gali ogłoszenia wyników **VIII Regionalnego Konkursu Literackiego im. A. Nosalskiego „Myśli w Słowa Zamknięte”**. Nagrody odebrały uczennice II klasy Technikum: *Milena Kijewska* ( II miejsce w kategorii poezja), *Katarzyna Boguszewska* (II miejsce w kategorii proza), oraz *Karolina Malessa* (wyróżnienie w kategorii proza). Ideą konkursu było pobudzenie wrażliwości i aktywności twórczej, promocja talentów oraz możliwość wymiany doświadczeń. Mamy nadzieję, że te nagrody będą wielką motywacją do tworzenia kolejnych pięknych i niezwykle dojrzałych tekstów! Serdecznie gratulujemy!

/B.Dybała/



sprawdziany, kartkówki, matury.” W kolejnej kategorii - „Doceniam” uczniowie docenili między innymi to, że nauczyciel „nie śpi nocami, bo siedzi nad sprawdzianami i ciągle w Internecie szuka nowinek o świecie.” A uwielbiany jest nauczyciel „za to, że się uśmiecha i na odpowiedź ucznia cierpliwie czeka.” W ostatniej kategorii opowiadali o swojej tęsknocie za nauczycielem, kiedy na chwilę znika im z oczu. Padały słowa: „jeśli nie będzie cię w szkole tydzień lub dwa kto mi dwadzieścia kserówek da?” Mimo iż tego dnia było dosyć chłodno w Zespole Szkół Centrum Kształcenia Rolniczego w Jabloniu było bardzo gorąco. Każdy nauczyciel otrzymał symboliczne Słoneczko Edukacji więc rozgrzały się wszystkie serca: nauczycieli, ponieważ wszelka ich działalność została dostrzeżona i uczniów, którzy chociaż w ten sposób mogli wyrazić swoją wdzięczność. Chyba więc warto było przygotowywać się od połowy września... Tego dnia nauczyciele oraz pracownicy administracji i obsługi szkoły otrzymali nagrodę Dyrektora. Na wyróżnienie zasłużyła również Pani Wicedyrektor Zespołu Szkół Centrum Kształcenia Rolniczego Pani Marta Harasim Stańko, która za osiągnięcia dydaktyczno wychowawcze w szkole otrzymała nagrodę Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

Urszula Rądkowska